

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

Asegurarse de que el aparato no esté conectado a la corriente antes de proceder a su montaje.

- Unscrew the two screws (1) to separate the canopy (2) from bracket (3).
- Position the bracket (3) Ceiling fixing with dowels (4) and screws (5).
- Connect the network cables to the terminal block (6), inserting the yellow / green wire in the central terminal marked with the earth symbol then close the plastic cover.
- Close the canopy (2) to the bracket (3)
- Unscrew the details (7) from frame (8).
- Let the mount (8) inside the glass (10). Put in correspondence with each rod (9) with the respective pair of holes present on the glass.
- Screw details (7) over the threaded ends of the rods (9) through the holes of the vetro.ATTENZIONE: NOT exceed When tightening of the details (7).
- Enter a bulb in the holder (11).



Vistosi



Vetreria Vistosi Srl · Via G. Galilei, 9-9/A-11 · 31021 Mogliano Vto · Treviso · Italy
P. Iva IT02497840278 · Cap. Soc. € 100.000,00 I.V. - N° R.E.A. TV - 170728
Cod. Fisc. - R.I. N° 01808840266 · Iscr. Reg. AEE N° IT08010000000170
Tel. +39 041 5900170 - 041 5903480 · Fax +39 041 5900992 - 041 5904540
vetreriavistosi@legalmail.it · www.vistosi.it · vistosi@vistosi.it

English**ASSEMBLY INSTRUCTION**

Check there is no network voltage before installing the equipment.

- Unscrew the two screws (1) to separate the canopy (2) from bracket (3).
- Position the bracket (3) Ceiling fixing with dowels (4) and screws (5).
- Connect the network cables to the terminal block (6), inserting the yellow / green wire in the central terminal marked with the earth symbol then close the plastic cover.
- Close the canopy (2) to the bracket (3)
- Unscrew the details (7) from frame (8).
- Let the mount (8) inside the glass (10). Put in correspondence with each rod (9) with the respective pair of holes present on the glass.
- Screw details (7) over the threaded ends of the rods (9) through the holes of the vetro.ATTENZIONE: NOT exceed When tightening of the details (7).
- Enter a bulb in the holder (11).

Italiano**ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO**

Assicurarsi che non sia presente tensione di rete prima di procedere all'installazione dell'apparecchio.

- Svitare le due viti laterali (1) per separare il rosone (2) dalla staffa di fissaggio (3).
- Posizionare la staffa di fissaggio (3) a soffitto fissandola con i tasselli (4) e le viti (5).
- Collegare i cavi di rete alla morsettiera (6) facendo attenzione ad inserire il cavo giallo/verde nel morsetto centrale contrassegnato dal simbolo di terra quindi, chiudere il coperchietto in plastica.
- Chiudere il rosone (2) alla staffa di fissaggio (3)
- Svitare i particolari (7) dalla montatura (8).
- Far entrare la montatura (8) all'interno del vetro (10). Mettere in corrispondenza ogni astina (9) con la rispettiva coppia di fori presenti sul vetro.
- Riavvitare i particolari (7) sulle estremità filettate delle astine (9) attraverso i fori del vetro.ATTENZIONE: NON eccedere nell'avvitamento dei particolari (7).
- Inserire una lampadina nel portalampade (11).

Deutsch

EINBAUANLEITUNG

- Stellen Sie sicher, dass es keine Netzspannung vor der Installation des Gerätes.
- Die beiden Schrauben (1) auf die Haube (2) aus der Halterung (3) trennen.
 - Positionieren Sie die Halterung (3) Deckenmontage mit Dübel (4) und Schrauben (5).
 - Schließen Sie die Netzwerkkabel an das Terminal Block (6), indem er das gelb / grüne Kabel im zentralen Terminal mit der Erde Symbol schließen Sie dann die Kunststoffabdeckung.
 - Schließen der Kappe (2) an der Halterung (3)
 - Lösen Sie die Details (7) aus dem Rahmen (8).
 - Lassen Sie den mount (8) im Inneren des Glases (10). Setz in Übereinstimmung mit jeder Stange (9) mit dem jeweiligen Paar von Löchern auf dem Glas.
 - Schraube Angaben (7) über den mit Gewinde versehenen Enden der Stangen (9) durch die Löcher der vetro.ATTENZIONE: NICHT überschreiten Beim Anziehen der Details (7).
 - Geben Sie eine Lampe in der Halterung (11).

Ελληνικά

ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

- Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει τάση ρεύματος πριν από την εγκατάσταση της μονάδας.
- Ξεβιδώστε τις δύο βίδες (1) για το διαχωρισμό του κουβούκλιο (2) από το στήριγμα (3).
 - Τοποθετήστε το στήριγμα (3) για τον καθορισμό οροφής με πείρους (4) και τις βίδες (5).
 - Συνδέστε τα καλώδια του δικτύου στο μπλοκ ακροδεκτών (6), εισάγοντας το κίτρινο / πράσινο καλώδιο στο κεντρικό τερματικό που σημειώνονται με το σύμβολο γη και στη συνέχεια κλείστε το πλαστικό κάλυμμα.
 - Κλείστε το κουβούκλιο (2) στο στήριγμα (3)
 - Ξεβιδώστε τις λεπτομέρειες (7) από το πλαίσιο (8).
 - Αφήστε το mount (8) μέσα στο γυαλί (10). Βάλτε σε αντιστοιχία με κάθε ράβδο (9) με το αντίστοιχο ζεύγος των οπών που υπάρχουν στο γυαλί.
 - Λεπτομέρειες Βίδα (7) πάνω από τα άκρα με σπείρωμα των ράβδων (9) μέσω των οπών της vetro.ATTENZIONE: OXI υπερβαίνει Όταν σύσφιξης των στοιχείων (7).
 - Εισάγετε μια λάμπα στην υποδοχή (11).

Français

INSTRUCTIONS POUR L'INSTALLATION

Avant de procéder à l'installation de l'appareil s'assurer qu'il n'y ait pas de tension de réseau.

- Dévisser les deux vis (1) pour séparer la voilure (2) du support (3).
- Positionner la patte de fixation de plafond (3) par des chevilles (4) et les vis (5).
- Connectez les câbles réseau au bornier (6), en insérant le fil jaune / vert dans le terminal central marqué par le symbole de terre puis fermez le couvercle en plastique.
- Fermer le toit (2) sur le support (3)
- Dévissez les détails (7) du cadre (8).
- Laissez le mount (8) à l'intérieur du verre (10). Mettre en correspondance avec chaque tige (9) avec la paire respective de trous présents sur la vitre.
- Détails à vis (7) sur les extrémités filetées des tiges (9) à travers les trous de la vetro.ATTENZIONE: PAS dépasser Lors du serrage des détails (7).
- Saisir une ampoule dans le support (11).

Русский

ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ

Убедитесь, что нет никакого напряжения сети перед установкой устройства.

- Отвинтить два винта (1) отделить навес (2) из кронштейна (3).
- Установите кронштейн (3) Потолочные крепления с помощью дюбелей (4) и винтов (5).
- Подключить сетевой кабель к клеммной колодке (6), вставив желтый / зеленый провод в центральном терминале, отмеченные символом заземления затем закрыть пластмассовой крышкой.
- Закройте купол (2) на кронштейне (3)
- Отвинтите детали (7) из кадра (8).
- Пусть горе (8) внутри стекла (10). Положить в соответствие с каждого стержня (9) с соответствующей пары отверстий присутствует на стекле.
- Винт детали (7) на резьбовые концы стержней (9) через отверстия vetro.ATTENZIONE: не более При затяжке деталей (7).
- Введите лампу в держатель (11).



